

EL CORREO de la COSTA

Director, MIGUEL ANGEL CASAL

AÑO V



PUNTARENAS, COSTA RICA, 1 DE FEBRERO DE 1918



NÚM. 516

Nota editorial

EL ESFUERZO INTELIGENTE

Según datos que obran en nuestro poder, las utilidades netas de la *Farmacia Universal* de esta ciudad, durante el año próximo pasado, ascendieron a la respetable suma de quince mil colones.

He aquí, pues, una prueba palmaria de lo que vale el esfuerzo inteligente. La *Farmacia Universal*, de propiedad de don Manuel J. Grillo y actualmente administrada por su competente y activísimo hermano don Augusto, comenzó sus operaciones en menor escala, con capital escaso, y actualmente—como se desprende de los datos que anteceden—es un establecimiento que honra a Puntarenas, que cuenta con edificio propio, que paga bien a sus empleados, que atiende a sus clientes de la mejor manera y que últimamente se ha visto en la necesidad imperiosa de ensanchar el local que había destinado para el servicio público.

Prácticamente, en esta ciudad no existe sino la *Farmacia Universal*. Es la única que conoce el público puntarenense y es en ella en donde hay incesante movimiento diario que a veces mortifica, movimiento comercial que se prolonga hasta la noche, en medio de toda clase de ruidos y de conversaciones.

El triunfo de los señores Grillo—por el cual nosotros sinceramente los felicitamos—no estriba únicamente en la amabilidad que les es característica y en la calidad de los productos de la *Farmacia Universal*. No. Su victoria comercial tiene también por base la convicción—bien arraigada en ellos—de que es necesario anunciar para vender. Los señores Grillo, por esta razón, no vacilan en anunciar profusamente los productos de su Casa y el dinero gastado en ello lo consideran magníficamente invertido, señal evidente de que son verdaderos hombres de negocios, de que saben comerciar de acuerdo con las necesidades de la época, de que, en fin, no viven encasillados en las creencias absurdas y a la vez mezquinas de los que quieren que el público se constituya en adivino.

Siendo esto así, como lo es, en la victoria de los señores Grillo nos toca, pues, una pequeña parte, desde luego que nuestro periódico ha tiempo anuncia los productos de la acreditada *Farmacia Universal*. Y claro está que por ello nos sentimos satisfechos.

Opiniones de la Prensa nacional

Mucho nos place que los conceptos emitidos en nuestro editorial «Supresión de maestros» no sólo hayan tenido eco en la Provincia cuyos intereses defendemos sino que también hayan sido favorablemente acogidos en el resto del país, que habla por boca de la Prensa nacional.

Sinceramente, como en otras tantas ocasiones, hemos de agradecer ahora a nuestro colega «La Información» los comentarios que tuvo la amabilidad de hacer la margen de tal editorial; y, en lo que se refiere a «La Prensa Libre», nos complacemos en reproducir aquí lo que a ese propósito manifestó en su edición del sábado anterior:

«El editorial—dice el colega—se titula «Supresión de Maestros» y en él se comentan las reformas de carácter económico introducidas en la Instrucción Pública. El colega habría preferido la supresión total de la Segunda Enseñanza, que nunca ha sido primordial en el país y que ha resultado un fracaso lamentable en la historia de Costa Rica. Luego hace cargos tan graves contra el Inspector de Escuelas de aquella provincia, que seguramente el Ministerio del Ramo procederá a esclarecerlos sin demora en res-

guardo de los intereses morales de la enseñanza nacional».

Y no es esto todo. También nuestro colega «El Renacimiento», de Cartago, dice lo siguiente en su última edición:

«En Puntarenas, según lo dice el periódico «El Correo de la Costa», ha sido reducido a la mitad el Personal Docente. El colega también insinúa la idea de que sean suprimidos los Inspectores de Escuelas y que en su defecto se nombren tres o cuatro para toda la República con el carácter de ambulantes, puesto que los existentes, según el periódico, no trabajan como es debido.

Creemos que tiene razón, y el asunto no es discutible por varias razones. Por lo general la misión de algunos de ellos es gratuita, controlan la vida privada de sus subalternos aunque la labor escolar sea benéfica y dedícanse con especial empeño y con más ahínco a fiscalizar los actos particulares de los mismos, que los de orden administrativo dentro de los recintos escolares.

Por eso hemos visto con simpatía la franqueza del escritor de dicho periódico, puesto que estamos plenamente convencidos de que son figuras decorativas estos Jefes de la Enseñanza.

Ojalá que el Ministerio de Instrucción Pública estudie las ventajas de esa observación y dé otra organización a estos fiscales de los maestros que encuentran, por su posición, amplio campo en don-

De la localidad

Sociales y personales

Nos es grato presentar nuestro más atento saludo al caballero don Enrique Clare y señora, que acaban de llegar a Puntarenas en viaje de recreo.

—La gentil señorita Elvira González se encuentra entre nosotros y permanecerá aquí durante una semana.

—Vino de San José doña Tule Carranza de Soler.

—También las señoritas Bolandi y Rosabal.

—Para Guanacaste salieron don Porfirio Castro y don Juan Lipi Fait.

—Para Nicoya, don Carlos Goyenaga.

—De Guanacaste vinieron don Rafael y don Antonio J. Castillo.

—Para Honduras partió don Raúl Chacón.

—Se encuentran entre nosotros don José María y don Alberto Cañas.

—De Guanacaste, para San José, el Gobernador don Alfonso Salazar y Mr. Correa, Agente General en Centro América de la Compañía «Singer».

—Doña Eudisia de Iglesias ha venido de la capital.

—Se encuentran aquí don Carlos Jiménez, don Rafael Huete y don Ricardo Fernández de Capella.

—Con atención muy especial presentamos nuestro saludo a la señorita Gloria Picado.

—Don Juan José Chaverri, an-

PALMA
Y
SABORIO
BARBEROS
VISÍTELOS HOY MISMO

de enseñarse, máxime cuando las víctimas no son de su agrado».

CORAZON ROJO

Pida siempre el Parche poroso del

«Corazón Rojo»

preparado expresamente para la *Farmacia Universal*

Es el mejor emplasto fortificante que se fabrica.

Todas las boticas de importancia lo venden.

tigo empleado de la Botica Francesa de la capital, acaba de regresar de Guanacaste, adonde fue en viaje de negocios.

—Don Abel Molina Rosales, Agente nuestro en Paquera, estuvo aquí anteayer.

—Tuvimos el gusto de saludar en nuestras Oficinas al buen amigo don Segundo Sandino.

Encurtidos del país

Nuestro amigo don Miguel Céspedes Duke se encuentra actualmente empeñado en la fabricación de encurtidos que nada tienen que envidiar a los que vienen del Exterior. Nos obsequió con un frasco de ellos, y tanto nos satisfizo que inmediatamente compramos otro. Las docenas que en calidad de ensayo había fabricado, en un día desaparecieron de su vitrina. Esta es su mejor recomendación.

27 de Enero

Este aniversario fue celebrado aquí con entusiasmo. La Banda, desde las 5 de la mañana, recorrió las calles ejecutando alegres piezas. Por la noche se efectuó un baile popular en el Muellecito, al son de la misma Banda y también de las marimbas. Sin embargo, no se registró nota discordante alguna. El Telégrafo, ese día, no se dió punto de reposo, pues llovieron las felicitaciones telegráficas para el General Tinoco.

Fiesta bautismal

El domingo pasado se efectuó una en casa de nuestro amigo don José Chen Apuy. Con anticipación invitados a ella, no nos fue posible asistir en virtud de las múltiples ocupaciones de ese día. Perdón pedimos. Dos niños de don José y de su señora esposa, doña María Chan Wong, fueron bautizados ese día con los nombres de Juan y Carmen. Fueron padrinos, respectivamente, don Rafael Cañas Mora y doña Milagros A. de Cañas; don Teodoro Roiz y la señorita María Cristina Cañas.

Fume Ud. Cigarrillos

«CASTAING»,

Inyección del Sultán

USADA CON MUCHO EXITO
CONTRA LAS GONORREAS, LAS CUALES
CURA EN OCHO DIAS

Se vende en todas las Boticas

MAN CHONG SING

(JOSE CHEN APUY & Co.)

CASA FUNDADA EN 1888

ALMACÉN DE GÉNEROS Y ABARROTÉS

DEPÓSITO PERMANENTE DE MERCADERIAS QUE SON
CONSTANTEMENTE RENOVADAS

Dirección telegráfica: «Sing» —Puntarenas— Costa Rica.

Quong Tai Chong & Co.

Gerente — JACOBO SANCHEZ

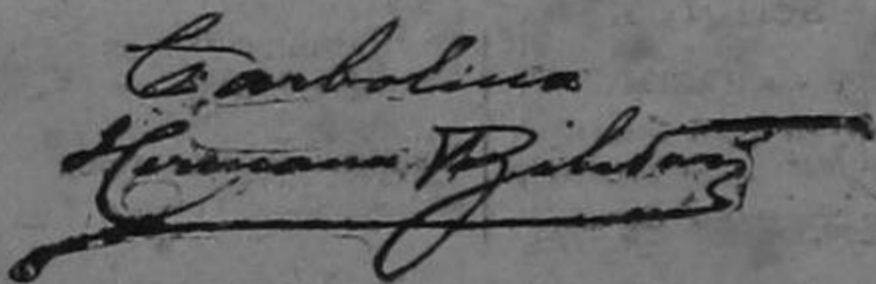
Gran Almacén de Abarrotés, Tienda y Pulperia

Ventas al por mayor y al menudeo.

Apartado N° 17. PUNTARENAS Teléfono N° 27.

DIRECCION TELEGRAFICA: "QUONG"

CARBOLINA Es la única que lleva
nuestra centramarca sobre
la tira que cubre el corcho



BOTICA FRANCESA

Dr. Justo Pastor López

MEDICO Y CIRUJANO

Radicado en Puntarenas

OFICINA

o — 150 varas al Sur del Muellecito — o

Teodoro Roiz

El jabón blanco y amarillo de Marsella, que elabora esta Fábrica y que es tan recomendado en toda la República, no puede ser confundido con ningún otro de los elaborados en el país, pues está compuesto de los mejores materiales de aceite y sebo de carnero. Este es un producto que, sin exageración, pudiera ser vendido hasta en Inglaterra a precios elevados. En cada barra podrá ver el consumidor, como garantía, estampado el nombre del fabricante; y la mejor prueba de su superioridad sobre los otros lo constituye el hecho de que este jabón siempre es el que obtiene mejores precios. La caja de 20 barras pesa 42 libras. Este producto está de venta en todas partes.

CARTAS A MARIA

En Guatemala

Sobre el inmenso pantano de la vida, entre los nubarrones de la prostitución reinante, como un rayo de luz aparece tu candorosa virgen. Y esa candorosa que brota de tu rostro como una flor de pureza, como una rosa nivea, ha dejado en mí la amargura que deja en el espíritu la contemplación de las cosas que—como los fugaces cometas, como los meteoros errantes—sólo se dejan ver merced a una de aquellas casualidades que el hombre las bendice luego con los labios del corazón.

Eres una flor blanca cuyo aroma de castidad no llega sino hasta los espíritus que moran muy por encima del pantano. El charco yace a tus pies en una amenaza eterna de manchar, con salpicaduras de lodo, la túnica transparente de tu alma; las flores negras pugnan por hacer llegar hasta ti el perfume de sus pétalos, pero bien sé que jamás descenderás de tu trono de virtud y de arrogancia olímpica para cualquierizarte con las rosas malsanas en el lodazal de las prostituciones.

Sobre el inmenso pantano de la vida, las flores blancas languide-

cen porque anhelan un ambiente más saturado de pureza y más impregnado de perfumes de castidad. Las flores blancas, las flores buenas, languidecen paulatinamente sobre las putrefacciones del mundo, entre los miasmas pestilentes de la humanidad, entre el estercolero de las sociedades actuales.

Las flores negras triunfan porque son flores de voluptuosidad, porque su aroma produce embriagueces desesperantes en el sistema nervioso, porque su perfume aturde como el ajeno y levanta revoluciones eróticas en el alma.

**

De cerca contemplé tu faz con tanto arrobamiento místico como la bíblica Magdalena al Jesús Crucificado, y he ansiado besar la seda de tus mejillas castas—castas como las violetas que silvestremente nacen entre el bosque—porque he soñado que besándolas habré besado algo así como el cutis de la luna o como el terciopelo color de plata de las estrellas!

MIGUEL ANGEL CASAL

"El Correo de la Costa"

PRECIO DE SUSCRIPCION, \$1.00 MENSUAL

SI NO LE GUSTA ESTE PERIÓDICO,
DEVUÉLVALO INMEDIATAMENTE

REFRESCOS RICHMOND

LOS MAS POPULARES

CERVEZAS RICHMOND

LAS DE MAYOR DURACION

Angel M. FIGUEROA

Con diploma del Conservatorio de Bogotá y Director de orquesta de los mejores teatros de Sud y Centro América, se complace en ofrecer sus servicios profesionales como Profesor de piano y canto.—Precios convencionales.—Dirección: «HOTEL COLOMBIA»

Careyería Salvadoreña José LEONIDAS LOPEZ

Las personas de gusto que vienen del interior deben visitarla porque en ella encontrarán objetos de carey que son verdaderos monumentos de arte. Igual consejo les damos a los turistas.

MUCHA ATENCION!

¿No está usted convencido de que

LA EUREKA

es la mejor Cantina y Refresquería de esta ciudad? Si usted no está convencido de ello es porque sin duda no la ha visitado aún. Visítela, pues, hoy mismo, que en ella tendrá especial placer en atenderlo FERNANDO MAGRI.

Fábrica de Refrescos

de Napoleón SOTO J.

REFRESCOS DELICIOSOS. -- DE PUREZA ABSOLUTA

Despacho, frente a la Comandancia.

Agencia de la Cervecería TRAUBE

JOSE CHAN, LI & C^{IA}.

JUNTAS DE ABANGARES

Terminado el nuevo, amplio y hermoso edificio situado en el lugar primitivo, tengo el gusto de ofrecer a mis numerosos clientes **mercaderías frescas y baratas**

EL HOGAR

* POLIZAS DE ECONOMIA, ACCIDENTE Y MUERTE *

Por medio de pequeñas cuotas mensuales afianza un risueño porvenir, hace un seguro de vida y lleva un consuelo al tenedor de la póliza en caso de accidente

Los padres de familia encuentran en esta clase de pólizas la forma más práctica de fortalecer en sus hijos el hábito del ahorro, generador de grandes fortunas.

Mediante cuotas mensuales de **¢ 2.00, ¢ 5.00 o ¢ 10.00** adquiere usted una póliza de **¢ 200.00, ¢ 500.00 o ¢ 1.000.00**

Solicite instrucciones y prospectos a los Agentes señores:

Rafael Paris F., Puntarenas; Manuel J. Aguilar, Esparta; Rogelio Moraga, Miramar.

Esquina del Correo — Altos de la « Librería Lectura barata » — San José

VALLE HERMANAS

Ap. de Correos 95 PUNTARENAS Dir. telegráfica "Valle"

Fábrica con fuerza motriz de café tostado y molido, pinol, pinolillo, pinol cernido (excelente para enfermos)

VENTAS POR MAYOR Y AL MENUDEO

Se atienden órdenes telegráficas y se aceptan contratos. Pedidos del Guanacaste se atenderán con especial solicitud. Pida muestras y consulte nuestros precios, mucho más favorables que los de SAN JOSÉ

Tack Hing Lung Co.

Almacén de abarrotos Importación directa
Gerente, GIL CON

Apartado No. 72. Puntarenas. Teléfono No. 30

HOTEL COLOMBIA

Una cuadra al Norte de los Baños Municipales

Magnífico servicio Trato esmeradísimo. Precios botados. OCURRID, OBSERVAD, PEDID, PAGAD Y OS CONVENCEREIS

Propietario:—Angel María Figueroa.

Vermicida Vegetal

Eficaz contra las lombrices, es de un efecto seguro e inofensivo a la salud de los niños. Miles de testimonios se podrían publicar de padres de familia, que han quedado maravillados de su grandioso efecto, por haberlo usado en sus hijos.

De venta al por mayor

En las boticas: Francesa, Oriental y Principal en San José.

EN PUNTARENAS en la Farmacia Universal de Manuel J. Grillo.

MALESTAR

después de las comidas, decaimiento, mal humor, etc., se curan rápidamente con las PASTILLAS DEL Dr. RICHARDS

PASTILLAS RESTAURADORAS

del Dr. FRANKLIN

Marca  Velcas

Lo mejor de lo mejor PARA LA SANGRE Y LOS NERVIOS

De venta en Farmacias y Droguerías.

Biblioteca "Centro de Amigos"

Durante el presente mes hemos registrado los siguientes libros:

Montúfar Lorenzo. — «Walker en Centro América». — Obsequiante, don Benjamín Escalante.

«El Médico práctico doméstico». — Obsequiante, mis Marian Le Cappellain.

Un valioso lote de 27 libros procedente de Panamá, sin nota de remisión. Ignorando el nombre del donante, le damos por este medio expresivas gracias por tan magnífico obsequio, que pone en relieve la alta cultura panameña en los distintos ramos del saber y especialmente en lo que se refiere a su literatura. Es, repetimos, un valioso lote de libros para todos aquellos que se interesan en conocer y apreciar la cultura y adelanto de los pueblos. En la próxima edición de este periódico publicaremos la lista de estos volúmenes.

El socio don José M. Ríos nos ha obsequiado: M. Deshumbert, «Moral Universal»; Blasco Ibáñez, «Oriente»; Lerroux Gastón, «El misterio del cuarto amarillo»; Mael Pedro, «La Gaviota»; Tchong-Ki-Fong, «La China contemporánea»; E. Reclús, «Evolución y revolución».

Hemos recibido, por canjes, los siguientes: Dumas A., «La dama de Monserrate»; «Los moicanos de París»; «Los cuarenticinco» y «El tulipán negro»; Salgari, «Al Polo austral» y «En velocipedo»; G. Núñez de Prad, «El tigre de los llanos»; Walter Scott, «Waverley».

También hemos recibido valiosas ofertas de los señores Miguel Reyes, don Jenaro Cardona y don Félix Rivera Piti.

Puntarenas, 30 de Enero de 1918.

Antonio Gámez

Socio-Bibliotecario.

Napoleón Soto J.

compra las medias botellas a los siguientes precios: de tapita, a ¢1.50 la docena, y para corcho, a ¢1.00 ídem.

La Gaviota

Se alquila la esquina de la casa que lleva este nombre. Es inmejorable punto para pulpería, vinatería y taquilla. Entenderse con

J. B. Romero Casal

en Heredia o en la casa contigua con la dueña del Hotel París.



LAXOCONFITES

del Dr. Richards. El único laxante que no irrita. Tratamiento ideal para indigestión crónica combinándolos con las

PASTILLAS DEL Dr. RICHARDS

JURISPRUDENCIA NACIONAL

La señora María Luisa Contreras se presentó ante el Agente Principal de Policía de esta ciudad, el 14 de agosto de 1917, pidiendo pensión alimenticia de su esposo Feliciano Ríos Ibarra, y el Sr. Agente sentenció otorgando la pensión pedida el 17 de agosto de 1917, fundando esa sentencia en la Ley de 12 de julio de 1867.

El Dr. Isidro R. Amaya, representante de Ríos Ibarra, se presentó el 1º del mes y año corrientes ante el Agente, pidiendo la nulidad de esa sentencia, pues el Dr. Amaya sostiene que la Ley en que se funda está derogada y debe imperar el Decreto N.º 10 de 6 de junio de 1916, que deroga la Ley de 12 de julio de 1867.

El representante de la otra parte es don Eduardo de la Guardia.

Nosotros, por tratarse de un punto interesante, hemos estudiado el caso, y nos parece que la tesis que sostiene el Dr. Amaya—hombre inteligente—es más clara que la luz del día.

UN HOMBRE VIEJO QUE SE REJUVENECE



"A un hombre de 71 años que vino a pedirme la receta para ponerlo fuerte y darle alguna vida, le prescribí el HORMOTONE y le di una muestra de éste. Transcurridos algunos días, el buen viejo volvió a pedirme más y me dijo que antes, al levantarse, tenía siempre fuerte dolor de cabeza y que ahora se sentía como un muchacho."

EL HORMOTONE es un producto opoterápico de los modernos laboratorios de G. W. Carnrick Co. de Nueva York y Opoterapia es el tratamiento de las enfermedades por medio de los extractos de las glándulas de animales. Es decir la conquista más reciente de la medicina moderna.

Nuestros otros famosos AGENTES: SECRETOGEN: para las enfermedades del estómago e intestinos.

KINAZYME: especial contra la tuberculosis. De gran eficacia cuando falta el apetito.

TRYP SOGEN: 12 años de éxitos continuos en la curación de la diabetes.

Nuestras tabletas se venden en las principales Farmacias y Droguerías.

Diríjase Ud. a Manuel J. Grillo, Puntarenas.

LAXOCONFITES

del Dr. Richards. El único laxante que no irrita. Tratamiento ideal para indigestión crónica combinándolos con las

PASTILLAS DEL Dr. RICHARDS

Un memorial?

Se dice que una persona, supremamente interesada en ello, está actualmente haciendo lo posible en el sentido de que sea firmado por las maestras de esta localidad un memorial que oportunamente será presentado a la Secre-

taría de Instrucción Pública. No conocemos el texto de ese memorial, pero, por este medio, nos permitimos llamar la atención de las señoras y señoritas maestras en el sentido de que deben leerlo muy bien antes de poner su firma al pie.

¡Ozomulsión, Ozomulsión!

Crespina Oriental

--Unico sustituto exacto--
del Tricófero

SE VENDE EN TODAS LAS BOTICAS

YODALINA

Unico específico que cura el asma

SE VENDE EN TODAS LAS BOTICAS

GRAN ASERRADERO A VAPOR

Existencia permanente de maderas de toda clase y medidas
MAGNIFICA DESCASCARADORA DE ARROZ

Venta de afrecho de primera calidad, propio para alimento de animales

PEDRO CANALE

COMPANIA NACIONAL DE SEGUROS

Contra Incendio

San José -- -- -- Costa Rica

LUIS CASALVOLONE

Agente en Puntarenas.

HOTEL EUROPA

-- Unico de primera clase en Puntarenas --

Administrado personalmente por su propietario

EMANUEL MOISO

Azúcar de Familia

LA MAS BARATA DE PLAZA LA MAS PURA Y QUÍMICAMENTE PREPARADA EN EL INGENIO EL TEMPISQUE. LA VENDE SU AGENTE

Manuel Burgos

CERVEZA TRAUBE

La poca importación de cerveza extranjera, se debe a la espléndida clase que produce la

* CERVECERIA TRAUBE *

siendo nuestro activo agente en ese puerto don NAPOLEON SOTO.

San José, 1º de Septiembre de 1917.

RAPIDAS

Con buen éxito fue operada en estos días la señora esposa del amigo Guadalupe Somarribas.

—El martes llegó la Filarmónica de Grecia, que esa misma noche salió para las fiestas de Nicoya. Llamó aquí la atención por lo moderno de su repertorio.

—En una de estas noches se bailó frente a la casa del Lic. don Ramón Zelaya, cuyas señoritas hijas obsequiaron a los concurrentes con melcochas preparadas de antemano.

—Don Ricardo Nanne fué víctima, el miércoles por la noche, de una seria lesión que una raya le ocasionó en un tobillo mientras se bañaba. Lo atendió inmediatamente el Dr. don Justo Pastor López.

—Ha llegado a Puntarenas nuestro antiguo compañero de labores Amado Chaverri Matamoros.

—También don Manuel Rodríguez, a quien saludamos.

DE NICARAGUA

La jura de la bandera nacional, fiesta instituida para «desarrollar en los escolares el amor a la patria», dice la circular del Ministro de Instrucción Pública, ha dado motivo a muchos incidentes.

El discurso pronunciado por el joven Edelberto Torres, alumno del Colegio Normal, le valló su expulsión del establecimiento. Los profesores del educando habíanle puesto el visto bueno al discurso; y cuando llegó la hora de leerlo, en vez del que los funcionarios oficiales esperaban, Torres improvisó bellamente sobre el patriotismo y dijo que en Nicaragua no había razón de jurar la sacrosanta bandera, porque Nicaragua ya no era nación libre; que enemigo de la mentira y del engaño explicaba eso a quienes lo escucuchaban, haciendo vctos porque, llegada la hora del sacrificio por la libertad de la patria, todos los nicaragüenses unificarán sus energías... «Acuso — dijo por último — a los hombres del actual partido conservador del execrable delito...» (En este momento dos profesores, uno de ellos sacerdote, bajaron de la tribuna al orador).

EL DESERTOR

¡Allí... junto al viejo muro entre la hierba escondido!
¡Y el campo alegre y florido!
¡Y el cielo impasible y puro!
Cuadro que tuve delante y que hoy como entonces veo; ante un pelotón el reo, en un flanco el comandante.

—¡Cesen tus ruegos prolijos!
¿Por qué huíste a la montaña?
—Señor, porque en mi cabaña estaban sin pan mis hijos.

—Por qué trocaste el arado por el fusil? Fue imprudencia.
—Señor, ha sido violencia; la "leva" me hizo soldado.

—¡Basta! Arrodíllate luego!
La disciplina es un yugo...
Yo no soy más que el verdugo...

¡Preparen! ¡Apunten! ¡Fuego!
Allí... junto al viejo muro entre la hierba escondido!
Y el campo alegre y florido!
Y el cielo impasible y puro!

SALVADOR DIAZ MIRÓN